

DIRECTIVA CONSILIULUI 79/7/CEE

din 19 decembrie 1978

privind aplicarea progresivă a principiului egalității de tratament între bărbați și femei în domeniul securității sociale

CONSILIUL COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Economice Europene, în special art. 235,

având în vedere propunerea Comisiei¹,

având în vedere avizul Parlamentului European²,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social³,

întrucât art. 1 alin. (2) din Directiva Consiliului 76/207/CEE din 9 februarie 1976 privind aplicarea principiului egalității de tratament între bărbați și femei în ceea ce privește accesul la încadrare în muncă, formare și promovare profesională și condițiile de muncă⁴ prevede că, în vederea asigurării aplicării progresive a principiului egalității de tratament în domeniul securității sociale, Consiliul, hotărând la propunerea Comisiei, va adopta dispozițiile care definesc conținutul, domeniul și modalitățile de aplicare; întrucât Tratatul nu a prevăzut competențele specifice necesare în acest scop;

întrucât este necesară punerea în aplicare a principiului egalității de tratament în domeniul securității sociale în primul rând în regimurile legale care asigură protecția împotriva riscurilor de îmbolnăvire, invaliditate, bătrânețe, accident de muncă, boală profesională și șomaj, precum și în sistemul de asistență socială, în măsura în care acestea sunt destinate să completeze sau să suplinească regimurile menționate anterior;

întrucât aplicarea principiului egalității de tratament în domeniul securității sociale nu se opune dispozițiilor referitoare la protecția femeilor în caz de maternitate și că, în acest context, statele membre pot adopta, în favoarea femeilor, dispoziții specifice în vederea remedierii inegalităților existente,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

Articolul 1

Obiectul prezentei directive constă în aplicarea progresivă, în domeniul securității sociale și al altor elemente de protecție socială prevăzut în art. 3, a principiului egalității de tratament între

¹ JO C 34, 11.02.1977, p. 3.

² JO C 299, 12.12.1977, p. 13.

³ JO C 180, 28.07.1977, p. 36.

⁴ JO L 39, 14.02.1976, p. 40.

bărbați și femei în domeniul securității sociale, denumit în continuare „principiul egalității de tratament”.

Articolul 2

Prezenta directivă se aplică populației active, inclusiv lucrătorilor independenți, lucrătorilor a căror activitate a fost întreruptă de boală, accident sau de șomaj involuntar, persoanelor aflate în căutarea unui loc de muncă, precum și lucrătorilor pensionați și lucrătorilor invalizi.

Articolul 3

1. Prezenta directivă se aplică:

(a) regimurilor legale care asigură protecția împotriva următoarelor riscuri:

- îmbolnăvire;
- invaliditate;
- bătrânețe;
- accident de muncă și boală profesională;
- șomaj;

(b) dispozițiilor privind asistența socială, în măsura în care acestea sunt destinate să completeze sau să suplinească regimurile menționate la lit. (a).

2. Prezenta directivă nu se aplică dispozițiilor privind prestațiile de urmaș sau celor privind prestațiile familiale, cu excepția prestațiilor familiale acordate prin intermediul sporurilor la prestațiile datorate în cazul riscurilor menționate în alin. (1) lit. (a).

3. În vederea asigurării punerii în aplicare a principiului egalității de tratament în regimurile profesionale, Consiliul, hotărând la propunerea Comisiei, va adopta dispozițiile care definesc conținutul, domeniul și modalitățile de aplicare.

Articolul 4

1. Principiul egalității de tratament implică absența oricărei discriminări pe motive de sex, fie direct, fie indirect, în special în raport cu starea civilă sau familială, mai ales în ceea ce privește:

- domeniul de aplicare a regimurilor și condițiile de acces la acestea;

- obligația de a cotiza și calculul cotizațiilor;

- calculul prestațiilor, inclusiv sporuri datorate soțului/soției și persoanelor aflate în întreținere și condițiile care reglementează durata și menținerea dreptului la prestații.

2. Principiul egalității de tratament nu aduce atingere dispozițiilor referitoare la protecția femeilor în caz de maternitate.

Articolul 5

Statele membre iau măsurile necesare în vederea eliminării dispozițiilor legale, de reglementare și administrative contrare principiului egalității de tratament.

Articolul 6

Statele membre introduc în ordinea lor juridică internă măsurile necesare pentru a permite oricărei persoane care se consideră nedreptățită prin neaplicarea principiului egalității de tratament să își valorifice drepturile pe cale judecătorească, după ce a recurs, eventual, la alte autorități competente.

Articolul 7

1. Prezenta directivă nu aduce atingere dreptului statelor membre de a exclude din domeniul său de aplicare:

(a) stabilirea vârstei de pensionare în scopul acordării pensiei pentru limită de vârstă și posibilele consecințe ale acesteia pentru alte prestații;

(b) avantajele în privința regimurilor de asigurări pentru limită de vârstă acordate persoanelor care au crescut copii; dobândirea drepturilor la prestații după perioadele de întrerupere a angajării datorate creșterii copiilor;

(c) acordarea dreptului la prestații pentru limită de vârstă sau invaliditate în temeiul drepturilor dobândite de soție;

(d) acordarea sporurilor la prestațiile pe termen lung pentru invaliditate, bătrânețe, accident de muncă și boală profesională pentru soția aflată în întreținere;

(e) consecințele care rezultă din exercitarea, înainte de adoptarea prezentei directive, a dreptului de a alege între a nu dobândi drepturi sau de a nu da naștere unor obligații în cadrul unui regim legal.

2. Statele membre examinează periodic materiile exceptate în temeiul alin. (1), pentru a verifica, având în vedere evoluțiile sociale din domeniul respectiv, dacă există o justificare pentru menținerea excepțiilor respective.

Articolul 8

1. Statele membre pun în aplicare dispozițiile legale, de reglementare și administrative necesare aducerii la îndeplinire a prezentei directive în termen de 6 ani de la notificarea acesteia.

Statele membre informează imediat Comisia cu privire la aceasta.

2. Statele membre comunică Comisiei textul dispozițiilor legale, de reglementare și administrative pe care le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă, inclusiv măsurile adoptate în temeiul art. 7 alin. (2).

Statele membre informează Comisia asupra motivelor menținerii oricăror dispoziții existente cu privire la aspectele menționate în art. 7 alin. (1) și asupra posibilităților de a le revizui la o dată ulterioară.

Articolul 9

În termen de 7 ani de la notificarea prezentei directive, statele membre transmit Comisiei toate informațiile necesare pentru a-i permite acesteia să redacteze un raport cu privire la aplicarea prezentei directive, pe care să îl prezinte Consiliului și pentru a propune orice altă măsură necesară în vederea punerii în aplicare a principiului egalității de tratament.

Articolul 10

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 19 decembrie 1978.

Pentru Consiliu

Președintele

H.-D. GENSCHER